

**FONDATION POUR L'ÉTUDE DES  
PROCESSUS DE GOUVERNEMENT AU CANADA**  
RAPPORT ANNUEL 2013-2014

**FORUM  
FOR YOUNG  
CANADIANS**



**FORUM  
POUR JEUNES  
CANADIENS**

**FORUM.CA**

## MESSAGE DU GOUVERNEUR GENERAL

Depuis près de 10 ans, le gouverneur général est président d'honneur du Forum et nous en sommes très fiers



THE GOVERNOR GENERAL · LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL



Photo: Sgt Serge Guoin, Rideau Hall  
(2010) / © Sa Majesté la Reine du Chef du Canada représentée par le Bureau du secrétaire du gouverneur général (2010)

Comme vous le savez, l'apprentissage et l'éducation sont des sujets auxquels j'accorde beaucoup d'importance. Je suis donc ravi de saluer chaleureusement les membres et les partenaires de la Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada.

Depuis sa création il y a près de 40 ans, la Fondation offre des programmes inspirants et enrichissants à des étudiants de partout au Canada. Grâce à différentes initiatives, dont le Forum pour jeunes Canadiens, les participants en apprennent davantage sur la gouvernance, la démocratie et la citoyenneté. Ils ont également l'occasion de rencontrer des personnalités de la sphère publique canadienne, de faire entendre leur voix et de tisser des liens d'amitié avec leurs pairs.

À mes yeux, la Fondation agit tel un incubateur de chefs de file de demain. Elle contribue ainsi à l'édification d'une nation toujours plus avertie et bienveillante. Je tiens à remercier et à féliciter tous ceux et celles qui soutiennent sa mission.

A handwritten signature in black ink, reading "David Johnston".

David Johnston

Novembre 2014





### Année après année, le Forum est heureux d'avoir l'occasion de contribuer à la trame de l'histoire canadienne.

En route vers le 150<sup>e</sup> anniversaire du Canada, en 2017, notre gouvernement tient à aider les jeunes à mieux connaître les institutions et le patrimoine de notre pays. Nos programmes jeunesse visent à affirmer l'identité canadienne et à développer un sentiment d'appartenance au Canada. Voilà pourquoi nous sommes heureux d'appuyer la Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada.

Le Forum pour jeunes Canadiens de la Fondation permet aux participants de découvrir la politique

et les affaires publiques canadiennes, ainsi que le mode de fonctionnement du Parlement. De plus, il fait vivre une expérience inoubliable aux élèves de partout au pays et les prépare à participer pleinement à la vie de leur communauté.

Au nom du premier ministre Stephen Harper et du gouvernement du Canada, je remercie la Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada ainsi que tous ceux et celles qui donnent la chance aux jeunes Canadiens de participer au Forum.

The Honourable / L'honorable Shelly Glover



### Depuis les participants jusqu'à la présidente, la famille du Forum demeure unie.

À la fin de chaque année, notre assemblée générale annuelle nous permet de nous pencher sur les réalisations du Forum au cours de la dernière année. Je prends quelques instants pour réfléchir au sujet de nos classes de 2013 2014, et je me souviens que le Forum n'a pas seulement lieu ici, à Ottawa, mais qu'il se déroule sur une année entière. Cette approche à l'égard de notre programmation nous permet de voir avec fierté et admiration des élèves venant de partout au pays rassemblés durant une séance d'une semaine pour faire part de leurs expériences, de leurs idées et de leurs aspirations à titre de futurs leaders du Canada.

Les éléments fondamentaux de ce programme d'une durée de neuf mois soutiennent l'engagement civique et la mobilisation des jeunes. Ceux et celles parmi nous qui y participons ont également la chance de perfectionner notre leadership, de développer des réseaux et aptitudes à communiquer et d'avoir le sentiment de posséder de très bonnes aptitudes interpersonnelles.

Nos élèves venant de partout au Canada considèrent le Forum comme une occasion unique de se retrouver parmi des concitoyens qui partagent les mêmes points de vue et qui ont une opinion, une « voix ». Ils nous disent que le programme du Forum leur donne une occasion de réfléchir à l'avenir du Canada et de participer activement à ce processus. Ce programme permet également de munir les élèves des outils nécessaires et des compétences essentielles afin qu'ils puissent y parvenir!

Chaque année, j'ai l'honneur de m'adresser aux élèves à leur arrivée dans la région de la capitale et également durant le repas des députés. Chaque année, je leur fais part de la façon dont le Forum m'a aidé à me rendre là où je suis aujourd'hui. Je me souviens encore de la soirée avant le dernier souper où on m'a demandé de représenter les élèves et de faire part de mes observations sur le programme. Il s'agissait de mon premier discours public, et cela a été une excellente pratique. Le Forum m'a ouvert les yeux sur le Canada et il a enflammé la passion que j'avais en moi à l'égard de ce pays. J'entretiens la flamme de ma passion chaque jour dans mon rôle chez Exportation et développement Canada, l'organisme de crédit à l'exportation du Canada.

Au nom du Conseil d'administration national, je souhaite remercier chaleureusement son Excellence, le très honorable David Johnson, l'honorable Shelly Glover, Ministre du Patrimoine Canadien et des Langues Officielles, son personnel d'Échanges Canada, l'honorable Noël A. Kinsella, président du Sénat, et l'honorable Andrew Scheer, député et président de la Chambre des communes, pour leur soutien et leur dévouement envers les jeunes Canadiens. Enfin, nous souhaitons remercier Anne Marie Robinson, présidente de la Commission de la fonction publique du Canada, et son équipe de bénévoles dévoués qui jouent un rôle essentiel dans le succès du Forum.

**Justine Hendricks, présidente**



## Le programme a résisté à l'épreuve du temps

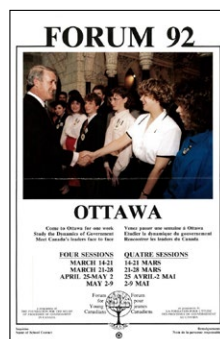
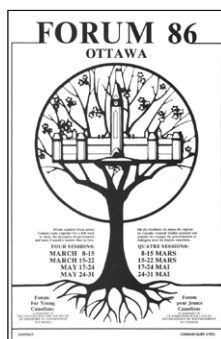
L'année 2013-2014 a été une année de croissance pour le Forum. Le programme du Forum a toujours été plus loin que les activités de la semaine du Forum, et, cette année, nous avons ajouté des activités supplémentaires au cours des trois mois précédant le Forum et les six mois qui le suivent. Dans le cadre de ces activités, les jeunes peuvent choisir de faire entendre leur voix.

Avant d'arriver à Ottawa, on demande aux jeunes de trouver la façon dont on prend les décisions au sein de leurs collectivités et de leurs provinces. On leur demande également de réseauter avec leurs pairs afin de représenter les priorités des jeunes de leur région dans le cadre de la conférence « Priorités des jeunes » au cours de la semaine du Forum. Cela prépare également les élèves à participer au repas des députés et leur donne l'occasion de discuter avec les députés non seulement de leurs priorités et de celles des jeunes de leur région, mais également des priorités des jeunes de partout au Canada.

À la suite du Forum, les participants sont encouragés à faire part de leurs nouvelles connaissances avec leurs pairs, leurs écoles et leurs collectivités. De plus, les participants ont l'occasion de poursuivre leur apprentissage au moyen d'activités, comme les récentes téléconférences qui ont été données par un conférencier sur les questions autochtones et par un ancien huissier du bâton noir. Les jeunes qui participent aux occasions d'apprentissage à la suite du Forum recevront des certificats de participation pour leurs portfolios. Au cours de la prochaine année, nous aurons d'autres activités auxquelles les jeunes pourront participer avant et après le Forum. Ces activités auront des objectifs et des résultats déterminés en matière d'apprentissage qui mettront l'accent sur le perfectionnement de compétences essentielles.

Au nom de toute l'équipe du Forum, je remercie nos intervenants du magnifique soutien qu'ils nous offrent.

Cathleen Cogan Bird, directrice générale



## PRÉSIDENTS HONORAIRES

Nous sommes honorés et reconnaissants d'avoir l'occasion de traverser les corridors du Parlement, comme beaucoup d'autres personnes l'ont fait par le passé.



L'honorable Andrew Scheer, député Président de la Chambre des communes



L'honorable Noël A. Kinsella, sénateur Président du Sénat





## MISSION ET HISTOIRE

Alors que nous nous apprêtons à célébrer notre 40<sup>e</sup> anniversaire, nous réfléchissons à l'origine du Forum.

### Mission

La **Fondation** pour l'étude des processus de gouvernement au Canada a pour objectif de faire comprendre aux jeunes canadiens le rôle et la fonction des trois niveaux d'administration démocratique au Canada, tout en faisant la promotion de la signification de la citoyenneté canadienne.

### Histoire

1975 - Un groupe d'éducateurs à la poursuite d'un idéal émet une idée formidable : établir un programme d'éducation des jeunes, bilingue et apolitique pour faciliter la compréhension des rôles et des fonctions de notre gouvernement nationale et promouvoir le sens de la citoyenneté canadienne. L'idée étant de voir un jour nos jeunes leaders dialoguer avec les dirigeants de la nation sur la colline du parlement. La **Fondation pour l'étude des processus de gouvernement** est constituée et son premier programme, le Forum pour jeunes canadiens est lancé.

1976 - le premier forum pour jeunes canadiens («Forum») se déroule en mars au Collège Ashbury. Cent élèves d'écoles secondaires (âgées de 15 à 19 ans) viennent de tout le pays pour y assister. Cette année-là, trois autres sessions d'une semaine seront organisées.

1985 - La Fondation crée la **Conférence des enseignants** dans le cadre du Forum, qui propose de faire vivre aux enseignants la même expérience que les élèves du Forum, à savoir une semaine d'activités intenses sur la colline du Parlement et dans d'autres établissements nationaux, ce qui en fait l'un des meilleurs colloques sur le perfectionnement professionnel dans le pays, axé sur la découverte des processus de gouvernement.

2000 - La Fondation crée son premier programme international destiné aux élèves et aux enseignants des 11 pays du monde qui ont assisté, de concert avec l'équipe du Canada, au «Parlement mondial des enfants» tenu à Paris en 1999. Ensemble, les participants ont assisté au Forum pour présenter au Parlement du Canada le «Manifeste des jeunes pour le XXI<sup>e</sup> siècle», rédigé à l'occasion du Parlement mondial des enfants.

2001 - La Fondation crée le **Forum jeunesse Canado-américain** en partenariat avec l'Université d'Ottawa. Ce programme, à l'issue duquel les participants peuvent obtenir des crédits universitaires, a été conçu dans le même esprit que le Forum, c'est-

à-dire une approche pédagogique concrète, mais dans laquelle on y insiste davantage sur les enjeux qui concernent les relations bilatérales entre le Canada et les États-Unis. Ce programme réunit surtout les étudiants canadiens et américains de niveau universitaire pendant la semaine que dure le Forum.

2003 - La Fondation œuvre en partenariat avec l'**Institut de diplomatie culturelle** à Berlin au lancement du **Forum Canado-allemand des jeunes chefs de file**. Ce programme encadré par la Fondation et l'IDC jusqu'en 2006, a donné aux jeunes chefs de file (de 28 à 38 ans) issus du milieu des affaires, de la sphère gouvernementale et du monde universitaire des deux pays, une compréhension pratique, non seulement des processus du gouvernement au niveau international, mais aussi de la communauté internationale au sein de laquelle les gouvernements mènent leurs actions.

**Aujourd'hui** - La Fondation applique une formule simple visant à réunir des jeunes intéressés et engagés de tout le pays autour d'une exploration constructive et pédagogique de leurs institutions nationales. Notre expérience atteste que c'est la formule du succès.

Les participants aux programmes de la fondation, désormais au nombre de 16 000, sont largement récompensés de leurs efforts. Ils retirent de nombreux avantages de l'aspect instructif des programmes, principal objectif de la Fondation. Ils deviennent des citoyens plus informés et engagés, pour en fin de compte servir l'intérêt supérieur du Canada.

Les étudiants vivent par ailleurs l'expérience inoubliable de l'échange avec leurs comparses de toutes les régions du Canada. Pour nombre d'entre eux, cette participation au programme de la Fondation est une première expérience qui leur fait prendre conscience non seulement de leur contexte, mais de celui des autres, et qui leur permet en outre, d'intégrer un réseau plus vaste qui couvre l'ensemble du pays.

## NOS PARTICIPANTS

Chaque participant au programme contribue à l'enrichissement de notre histoire.



« Forum m'en a beaucoup appris sur moi-même et sur les autres canadiens. C'est une expérience que tous les jeunes devraient vivre »

– Delphine, Québec

« Ça a été le meilleur moment de ma vie; le programme a dépassé mes attentes. Je le recommande certainement aux autres élèves. »

– Nadia, Ontario



Le Forum m'a permis de m'épanouir en tant que jeune Canadienne. L'expérience changeante, mais très gratifiante sur le plan scolaire, m'a permis de me développer en tant que Canadienne et membre de ma collectivité; je suis motivée. Finalement, j'ai tissé des liens d'amitié durables que j'entretiendrai dans l'avenir! Le Forum est une expérience unique. J'en garderai un souvenir ému! »

– Dilgot, Colombie-Britannique



« C'est un événement unique dans ma vie, qui m'a changée à jamais. Il m'a ouvert un si grand nombre de portes et il m'a montré comment ouvrir celles qui étaient fermées. »

— Stephanie, Yukon



« Le Forum pour les jeunes Canadiens est l'occasion la plus prestigieuse d'apprendre tout en ce qui concerne le gouvernement canadien. Cependant, l'élément le plus profond de ce programme est que vous pouvez apprendre à vous connaître vous-même. »

— Samir, Colombie-Britannique



« Si un programme peut changer votre vision de la vie en quelques jours, cela démontre ce que les connaissances, la communication et le pouvoir des jeunes peuvent accomplir. »

— Karina, Ontario





« Le Forum a été la plus belle semaine de ma vie. J'ai développé mes compétences en art oratoire, j'ai renforcé mes aptitudes à négocier et j'ai tissé des liens d'amitié durables. »

— Erin, Nouvelle-Écosse

« Dans l'ensemble, le Forum a été une expérience incroyable. C'est une des meilleures décisions que je n'ai jamais prises. On y vit des moments inestimables et on s'y fait des amis, parfois pour une semaine ou, dans d'autres cas, pour la vie. Le Forum a été de loin l'événement qui m'a permis de m'ouvrir les yeux sur les politiques, qui m'a inspiré et qui a nourri ma passion et mon ambition de réussir. Inoubliable! »

— Jona, Ontario



« En tant qu'immigrant/réfugié du Canada, cette expérience m'a ouvert les yeux sur l'ouverture et la volonté de notre gouvernement, particulièrement sa volonté de parler aux jeunes et de les rejoindre. J'ai adoré le Forum; il m'a fait comprendre que mon rêve de me retrouver sur la colline du Parlement n'est pas seulement valide, mais réaliste. »

— Abigail, Manitoba





## ACTIVITÉS EN 2013 2014

Et la voix de chaque participant contribue à l'amélioration de notre programme.



Simulation au sein d'EDC - Pour une seconde année, les participants au Forum ont eu le privilège de passer une journée au siège d'EDC, à Ottawa. Non seulement les participants ont eu l'occasion de simuler du commerce international, mais ils ont également accueilli des conférenciers venus s'adresser à eux.



Danse traditionnelle par Dean Daniels  
- Au cours de la première séance, un danseur traditionnel autochtone de la Saskatchewan a épaté les participants (y compris le ministre des Affaires autochtones et du Développement du Nord, l'honorable Bernard Valcourt) avec sa danse à l'ouverture du repas des députés.



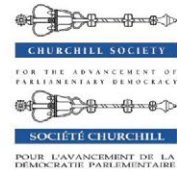
Une fois de plus cette année, les élèves étaient enchantés de partager un repas avec des députés. Avec plus de 20 députés chaque fois, l'activité a été un succès. Voici une photographie de participants albertains qui ont reçu un prix pour leur participation au Forum des mains de l'honorable Michelle Rempel et du député Brian Storseth.



# COMMANDITAIRES

Rien de tout cela ne serait possible sans l'appui de nos commanditaires...

## Donateurs



## Visionnaire



## Partisan



## Partenaires



## Passionnés



## Contributeurs



uOttawa



Genworth Financial

## Partenaires



## SUPPORTEURS

... et l'aide des gens qui nous soutiennent.

Jim Armour	Calvin Johnson
Mark Audcent	Ann Jones
Cynthia Baxter	Sara Kennel
Colin Betts	Roberta Kramchynsky
Robert Boklaschuk	Marie-Michèle Lafférière
Terrance Christopher	Jack LeGresley
Annie Comtois	John MacLean
David Daubney	Andre McArdle
Luciano D'lorio	Cate McCready
Mark Fiselier	W. Thomas Molloy
Avis Fitton	Peggy Morgan
Michael Flintoff	Charles Nellis
Kenneth Gunn	Dawn Pickering
Sandra Journeaux-Henderson	Stephanie Polianski
Justine Hendricks	Ned Rhodes
Lloyd Hobbs	Graham Scott
John G. M. Hooper	Norman Southward
Dan Hurley	Chuck Tolley
James Ross Hurley	David Warner
Nicholas Hurley	Bob Wiens
Elaine Isabelle	



### Nos remerciements

Pour une seconde année, Forum est très reconnaissant d'avoir le support conjoint des producteurs laitiers du Canada et des producteurs d'œufs du Canada comme commanditaire visionnaire. En plus de leur support financier, ces organisations vont plus loin en contribuant non seulement au contenu de la semaine de Forum en présentant une session, mais aussi en apportant de jeunes fermiers pour présenter et inspirer pendant les soupers des députés. Sur la photo : Lyne Robichaud et Avaleigh Schouten pendant leur présentation.

# MEMBRES

## Membres 2013-2014

Val Amigo	Kenneth Gunn	Nicholas MacDonald
Jim Armour	Justine Hendricks	John MacLean
Mark Audcent	Lloyd Hobbs	Fredrick Martin (H.M)
Cynthia Baxter	John Hooper (H.M)	Nick Masciantonio
Dr. Ruth M. Bell (H.M)	James Ross Hurley (H.M)	Cate McCready
Colin Betts	Nicholas Hurley	Denise McCulloch (H.M)
Raymond Bisson	Dan Hurley	Catherine McDonald
Robert W. Boklaschuk	Elaine Isabelle	W. Thomas Molloy
Ian Capstick	Calvin D. Johnson	Peggy Morgan
Terrance Christopher	Ann Jones	Charles Nellis
Cathleen Cogan Bird	Sandra Journeaux-Henderson	Elaine Noonan
Annie Comtois	William Joyce (H.M)	Tim O'Loan
David Daubney	Shawn Kalbhenn	John Pallascio
Luciano D'lorio	Roberta Kramchynsky	Jonathan Perron-Clow
Steve Drover	Marie-Michèle Laferrière	Dawn Pickering
Mark Fiselier	Jean-Pierre Lagueux	Stephanie Polianski
Avis Fitton	Christian Lagueux	Ned Rhodes (H.M)
Mike Flintoff	Kenneth Lavery (H.M)	Catie Sahadath
Alistair Fraser (H.M)	Lana Legostaeva	Graham Scott
Frederick Gall (H.M)	Gary LeGresley	Narman Southward
Robert Gamble	Derek Lester (H.M)	Chuck Tolley
Helaina Gaspard	Ed Littlejohn (H.M)	David Warner
Tony German (H.M)	Richard Logan	Bob Wiens
Roger Guindon (H.M)	Leon Lubin	Corey Willard



## BÉNÉVOLES

Le succès du Forum repose sur les bénévoles que nous remercions sincèrement de leur engagement passionné.



*Depuis ses débuts, le Forum a pu compter sur la présence d'extraordinaires équipes de volontaires qui ont veillé au succès des élèves dans le cadre du Forum.*

*Durant la semaine entière, les chefs de groupe et les adjoints à la logistique sont demeurés à l'hôtel et ont appuyé et encouragé les élèves et le personnel du Forum. Certaines personnes reviennent année après année pour soutenir un programme auquel elles croient.*



## CONSEIL D'ADMINISTRATION

Sans les membres du Conseil d'administration de la Fondation, le programme ne serait pas ce qu'il est aujourd'hui. Nous vous remercions de votre participation, de votre engagement et de votre foi en ce programme.

### MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

**PRÉSIDENTE :**

Justine Hendricks

**VICE-PRÉSIDENTE :**

Stephanie Polianski

**PRÉSIDENTE SORTANTE :**

Cate McCready

**SECRÉTAIRE-TRÉSORIÈRE :**

Lana Legostaeva

**CONSEIL DES DIRECTEURS :**

Jim Armour

Raymond Bisson

Ian Capstick

Terrance Christopher

Luciano D'Iorio

Avis Fitton

Mike Flintoff

Kenneth Gunn

Lloyd Hobbs

Dan Hurley

Nicholas Hurley

Ann Jones

Sandra Journeaux-Henderson

Jean-Pierre Lagueux

Leon Lubin

John MacLean

Nick Masciantonio

W. Thomas Molloy

Tim O'Loan

John Pallascio

Chuck Tolley

Robert Wiens

Corey Willard



**KPMG s.r.l./S.E.N.C.R.L.**  
Bureau 1800  
150, rue Elgin  
Ottawa (Ontario) K2P 2P8  
Canada

Téléphone (613) 212-KPMG  
Télécopieur (613) 212-2896  
Internet [www.kpmg.ca](http://www.kpmg.ca)

## RAPPORT DES AUDITEURS INDÉPENDANTS SUR LES ÉTATS FINANCIERS RÉSUMÉS

Aux fiduciaires de la Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada

Les états financiers résumés de la Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada (« la Fondation »), qui comprennent l'état résumé de la situation financière au 31 juillet 2014 et l'état résumé des résultats et de l'évolution de l'actif net pour l'exercice clos à cette date, ainsi que les notes correspondantes, sont tirés des états financiers audités de la Fondation, préparés selon les Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif au 31 juillet 2014 et pour l'exercice clos à cette date.

Nous avons exprimé une opinion non modifiée sur ces états financiers dans notre rapport daté du le 31 octobre 2014.

Les états financiers résumés ne contiennent pas toutes les informations exigées par les Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif pour la préparation des états financiers audités de la Fondation. La lecture des états financiers résumés ne saurait, par conséquent, se substituer à la lecture des états financiers audités de la Fondation.

### *Responsabilité de la direction pour les états financiers résumés*

La direction est responsable de la préparation d'un résumé des états financiers audités, sur la base des critères décrits dans la note 1.

### *Responsabilité des auditeurs*

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers résumés, sur la base des procédures que nous avons mises en œuvre conformément à la Norme canadienne d'audit (NCA) 810, « Missions visant la délivrance d'un rapport sur les états financiers résumés ».

### *Opinion*

À notre avis, les états financiers résumés tirés des états financiers audités de la Fondation au 31 juillet 2014 et pour l'exercice clos à cette date, constituent un résumé fidèle de ces états financiers, sur la base des critères décrits dans la note 1.

Comptables professionnels agréés, experts-comptables autorisés

Le 31 octobre 2014

Ottawa, Canada



# FONDATION POUR L'ÉTUDE DES PROCESSUS DE GOUVERNEMENT AU CANADA

État résumé de la situation financière

31 juillet 2014, avec informations comparatives de 2013

	2014	2013
<b>Actifs</b>		
Actifs à court terme		
Encaisse	45 959 \$	24 746 \$
Placements à court terme	78 754	76 746
Débiteurs	171 566	310 441
	<u>296 279</u>	<u>411 933</u>
Placements à long terme	14 130	14 130
Immobilisations corporelles et actifs incorporels	29 260	28 582
	<u>339 669 \$</u>	<u>454 645 \$</u>
<b>Passifs et actif net</b>		
Passifs à court terme		
Créditeurs et charges à payer	38 361 \$	152 141 \$
Revenus reportés	10	10
	<u>38 371</u>	<u>152 151</u>
Actif net		
Investi en immobilisations corporelles et actifs incorporels	29 260	28 582
Non affectés	272 038	273 912
	<u>301 298</u>	<u>302 494</u>
	<u>339 669 \$</u>	<u>454 645 \$</u>

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers résumés.

# FONDATION POUR L'ÉTUDE DES PROCESSUS DE GOUVERNEMENT AU CANADA

État résumé des résultats et de l'évolution de l'actif net

Exercice clos le 31 juillet 2014, avec informations comparatives de 2013

	2014	2013
<b>Revenus</b>		
Programmes	698 256 \$	681 218 \$
Dons et contributions (incluant dons de produits et services au montant de 109 743 \$ (2013 - 109 866 \$))	350 027	376 933
Placement	1 683	1 662
	<u>1 049 966</u>	<u>1 059 813</u>
<b>Dépenses</b>		
Services de programmes	573 572	524 612
Bureau	132 814	140 382
Exploitation	344 776	334 288
	<u>1 051 162</u>	<u>999 282</u>
Excédent (insuffisance) des revenus sur les dépenses	(1 196)	60 531
Actif net au début de l'exercice	302 494	241 963
Actif net à la clôture de l'exercice	<u>301 298 \$</u>	<u>302 494 \$</u>

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers résumés.

# FONDATION POUR L'ÉTUDE DES PROCESSUS DE GOUVERNEMENT AU CANADA

Notes afférentes aux états financiers résumés

Exercice clos le 31 juillet 2014

---

La Fondation pour l'étude des processus de gouvernement au Canada (« la Fondation ») est un organisme de bienfaisance enregistré créé en 1975 et constitué sans capital-actions en vertu de la Partie II de la *Loi canadienne sur les corporations*. Son activité principale est le programme Forum pour jeunes Canadiens, dont l'objectif est de permettre aux jeunes Canadiens d'approfondir leurs connaissances des processus de gouvernement au Canada avec un accent particulier sur les mécanismes gouvernementaux dans la capitale fédérale.

## 1. États financiers résumés

Les états financiers résumés sont tirés des états financiers audités complets préparés selon les Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif Canada au 31 juillet 2014 et pour l'exercice clos à cette date.

La préparation de ces états financiers résumés exige de la direction qu'elle détermine les renseignements qui doivent figurer dans les états financiers résumés pour faire en sorte qu'ils concordent, dans tous leurs aspects significatifs, avec les états financiers audités ou qu'ils constituent un résumé fidèle des états financiers audités.

Ces états financiers résumés ont été préparés par la direction d'après les critères suivants :

- a) les renseignements contenus dans les états financiers résumés concordent avec les renseignements correspondants contenus dans les états financiers audités complets;
- b) dans tous leurs aspects significatifs, les états financiers résumés contiennent les renseignements qu'il est nécessaire de communiquer pour éviter de fausser ou dissimuler des points communiqués dans les états financiers audités complets correspondants, y compris les notes y afférentes.

La direction a déterminé que l'état de l'évolution de l'actif net et l'état des flux de trésorerie ne fournissent pas de renseignements supplémentaires utiles et, par conséquent, ne les a pas inclus dans les états financiers résumés.

On peut obtenir les états financiers audités complets de la Fondation en lui présentant une demande en ce sens.

## 2. Dépendance économique

La Fondation reçoit une partie substantielle de ses fonds d'administration du gouvernement du Canada et dépend de ce soutien financier pour remplir son mandat.